



ELEKTRISCHE ONDERDEKEN

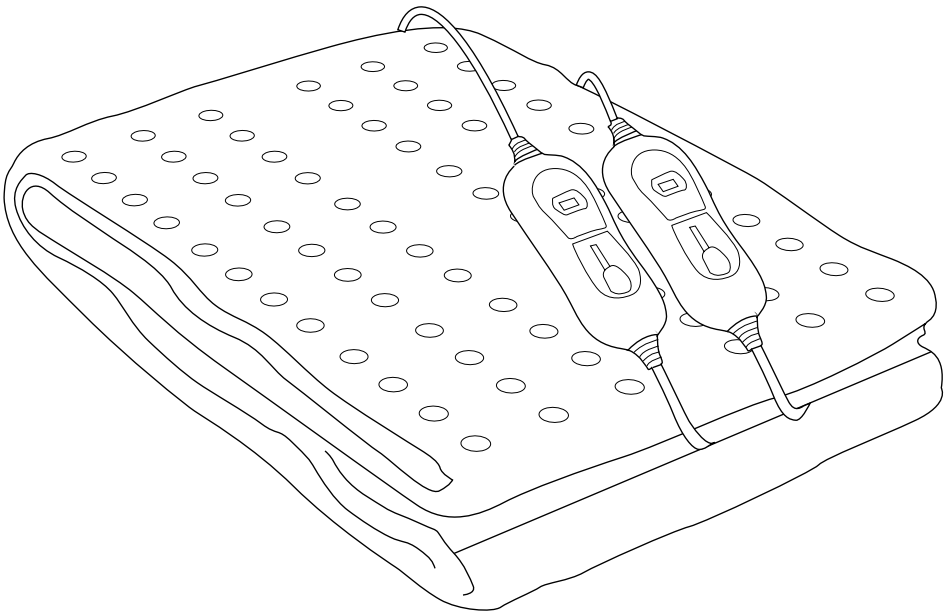
NL - Handleiding - Elektrische onderdeken

EN - User manual - Electric underblanket

FR - Manuel d'utilisation - Couverture chauffante électrique

Model/Modèle:

AU3227



Lees de instructies - Please read the manual - Veuillez lire ce mode d'emploi

Index

NL – Handleiding	3
Introductie	3
Waarschuwingen en veiligheidsinstructies	3
Ontvangen van verzending	7
Producteigenschappen	7
Instructies voor gebruik	10
Onderhoud en reiniging	10
Opslag	11
Weggooiën - recyclen	11
Service en garantie	11
Symbolen	11
Disclaimer	11
EN – User manual	12
Introduction	12
Warnings and safety Instructions	12
Receiving your shipment	16
Product features	17
Operating instructions	19
Maintenance and cleaning	19
Storage	19
Disposal - recycle	20
Service and warranty	20
Symbols	20
Disclaimer	20
FR – Manuel d'utilisation	21
Introduction	21
Avertissements et consignes de sécurité	21
Recevoir la livraison	25
Caractéristiques du produit	25
Instructions d'utilisation	28
Entretien et nettoyage	28
Stockage	29
Élimination - recyclage	29
Service et garantie	29
Symboles	29
Clause de non-responsabilité	29

NL – Handleiding

INTRODUCTIE

Bedankt dat je hebt gekozen voor een Auronic product! Volg altijd de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik. Mochten er vragen zijn over het product, neem dan contact met ons op via e-mail: service@auronic.nl.

Beoogd gebruik

Dit product is bedoeld om je matras of bed te verwarmen. Het is bedoeld voor privégebruik en niet voor commerciële doeleinden. Het product kan met de hand en in de wasmachine gewassen worden. Het product mag niet gebruikt worden in combinatie met andere warmtebronnen zoals kruiken. Het product is bedoeld voor mensen van 8 jaar en ouder en met een fysieke of mentale beperking, mits ze goed begeleid worden door een volwassene die het bedieningspaneel bedient.

Dit product is uitsluitend bestemd voor de doeleinden beschreven in de handleiding. De leverancier is vrijgesteld van aansprakelijkheid voor enig letsel of schade veroorzaakt door het gebruik van het product buiten het beoogde gebruik ervan.

WAARSCHUWINGEN EN VEILIGHEIDSINSTRUCTIES



Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!

Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing aandachtig door en bewaar deze goed!

Neem altijd de volgende voorzorgsmaatregelen in acht wanneer je gebruik maakt van 'de elektrische onderdeken', hierna te noemen 'het product'.

	Niet met naalden steken!		Wasprogramma 30°C/handwas
	Niet gebruiken als het gevouwen of opgerold is!		Niet bleken
	Niet gebruiken onder 3 jaar!		Niet in de droger
	Niet strijken		Niet chemisch reinigen

Algemeen

- Verwijder voor het eerste gebruik al het verpakkingsmateriaal en eventuele stickers.
- Let op de risico's en consequenties die verbonden zijn aan verkeerd gebruik van het product. Verkeerd gebruik van het product kan leiden tot persoonlijk letsel en schade aan het product.
- Haal het product niet uit elkaar, repareer en herstel het product niet. Dit kan schade aan het product aanbrengen. Voor de eigen veiligheid mogen deze onderdelen alleen vervangen worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel. Stuur het product altijd naar een servicecentrum voor reparaties om schade en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Gebruik het product alleen voor de doeleinden aangegeven in deze handleiding.
- Gebruik geen accessoires die niet aangeboden worden door de leverancier. Deze kunnen een gevaar vormen voor de gebruiker en het product beschadigen.
- Controleer voor elk gebruik de onderdelen en accessoires op schade of slijtage (barsten/breuken) die het functioneren negatief kunnen beïnvloeden en vervang ze, als hiervan sprake is, door originele of door de fabrikant aanbevolen onderdelen en accessoires.
- Als het product niet goed functioneert, gevallen of beschadigd is, gebruik het product dan niet en raadpleeg onze klantenservice.
- Als dit de eerste keer is dat je het product gebruikt is het belangrijk om de handleiding en instructies zorgvuldig door te nemen.
- Het product is ontworpen en bedoeld voor privégebruik. Gebruik het product niet voor commerciële doeleinden.
- Plaats het product nooit op of over het hoofd.
- Plaats geen voorwerpen of warmtebronnen (zoals kruiken) op het product als deze aanstaat of hij opgeborgen is.
- Laat het product volledig afkoelen voordat je hem opvouwt en opbergt. Vouw het product niet te strak op.

- Gebruik het product niet als deze gevouwen of gekreukt is.
- Bevestig geen veiligheidsspelden of andere scherpe objecten aan het product en zorg ervoor dat er geen scherpe objecten in het product kunnen prikken.
- Berg het product in de originele verpakking op, op een droge en schone plek. Zorg ervoor dat je het stroomsnoer niet beschadigd als je deze opvouwt.
- Het product kan zowel met de hand als in de wasmachine gewassen worden. Haal de stekker altijd uit het stopcontact en ontkoppel het bedieningspaneel voordat je het product wast. Gebruik in de wasmachine niet de centrifugeerfunctie.

Personen

- Als er brandwonden ontstaan, laat dan onmiddellijk lauwkoud water over het getroffen lichaamsdeel lopen. Stop niet om kleding te verwijderen en schakel snel medische hulp in.
- Gebruik het product niet als je moe bent, medicijnen ingenomen hebt of alcohol gedronken hebt. Dit kan persoonlijk letsel veroorzaken.
- Het product mag door kinderen van 8 jaar en ouder worden gebruikt, mits ze goed worden begeleid en geïnformeerd zijn m.b.t. het veilig gebruik van het product en de mogelijke gevaren hiervan begrijpen. Het reinigen en onderhouden van het product mag niet door kinderen worden uitgevoerd, behalve als ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan. Houd het product en het snoer buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Het product mag gebruikt worden door mensen met een fysieke of mentale beperking, mits ze goed worden begeleid en geïnformeerd zijn m.b.t. het veilig gebruik van het product en de mogelijke gevaren hiervan begrijpen.
- Het product mag niet gebruikt worden door kinderen jonger dan 3 jaar. Gebruik van het product is alleen toegestaan als er een toezichthouder bij is, die verantwoordelijk is voor de veiligheid van de gebruiker.
- Laat huisdieren of kleine kinderen niet op het netsnoer kauwen om een elektrische schok te voorkomen.
- Laat kinderen niet met het product spelen. Gebruik en bewaar het product buiten het bereik van kinderen.
- Het product mag niet worden gebruikt bij personen die ongevoelig zijn voor warmte of die veel bescherming nodig hebben, omdat zij niet op oververhitting kunnen reageren (bijv. diabetici, personen met door ziekte veroorzaakte huidveranderingen of littekens in het toepassingsgebied, na inname van pijnstillende of verdovende middelen of alcohol).
- Gebruik het product niet in de buurt van je ogen of andere gevoelige gebieden. Dit kan persoonlijk letsel veroorzaken.

Medisch gebruik

- Als je pijn of ongemakken ervaart tijdens gebruik van het product, stop dan direct en raadpleeg je arts.
- Dit product dient niet als vervanging voor behandelingen van een arts of een fysiotherapeut. Chronische klachten kunnen verergeren.
- Raadpleeg een arts voordat je het product gebruikt als je onverklaarbare pijn hebt, een medische behandeling ondergaat of medische apparatuur gebruikt.

- Gebruik het product niet als je problemen met je bloedsomloop hebt en gebruik het product niet op plekken die gevoelig zijn voor hitte. Dit kan leiden tot brandwonden!
- Gebruik het product niet of raadpleeg een arts voor gebruik als: je zwanger bent; je een pacemaker of andere elektronische implantaten hebt; je circulatieproblemen, spataderen, open wonden, blauwe plekken, kapotte huid, ontsteking van de aderen of andere huidaandoeningen hebt; je gevoelig bent voor hitte.

Gebruik

- Gebruik het product niet in de buurt van een bad, een douche, een zwembad, of bij een (was)bak gevuld met water. Raak het product en het stroomsnoer niet met natte handen aan. Zorg ervoor dat het product niet in contact komt met water. Dompel het product niet onder in water. Als er toch water in of op het product komt, zet het product dan direct uit en neem contact op met onze klantenservice.
- Langdurig gebruik op een hoge stand kan leiden tot brandwonden.
- Alleen stand 1 is bedoeld voor continu gebruik. Zet de schakelaar altijd op stand 1 voordat je gaat slapen of als het product aan het opwarmen is.
- Dek het controlepaneel niet af als het aanstaat. Leg nooit kussens of dekens op het product of ertegenaan. Dit kan tot brandgevaar, een elektrische schok, persoonlijk letsel of schade aan het product leiden.
- Het product kan alleen bediend worden door middel van het bedieningspaneel.
- Er zitten een elastiek op elke hoek van het product waarmee hij aan het matras bevestigd kan worden. Zorg ervoor dat elke hoek van het product goed vast zit en dat er geen kreukels in het product kunnen komen. Controleer of het product correct bevestigd is voordat je erop gaat liggen.
- Als je het product op een verstelbaar bed gebruikt, zorg er dan voor dat het product niet kan kreuken en het bedieningspaneel niet afgedekt kan worden als je het bed verstelt.

Elektra

- Als de stroom tijdens het gebruik uitvalt, zet het product dan direct uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Als het oppervlak van het product gebarsten is, zet dan het product uit om een elektrische schok te voorkomen.
- Controleer zowel netsnoer als stekker regelmatig op tekenen van schade of slijtage en is daarvan sprake, gebruik het product dan niet en laat het netsnoer en/of de stekker vervangen of repareren door geautoriseerd onderhoudspersoneel.
- Dompel het product, de stroomkabel of de stekker niet onder in water. Als er toch water in of op het product komt, zet het product dan direct uit en neem contact op met onze klantenservice.
- Gebruik en bewaar het product zo dat de kabels niet beschadigd kunnen raken.
- Gebruik het product niet als je vermoedt dat de stroomkabel of de stekker beschadigd zijn, om een elektrische schok te voorkomen. Een beschadigde stroomkabel of stekker moeten gerepareerd of vervangen worden door een professional (een geautoriseerde distributeur).
- Haal de stekker uit het stopcontact en zet het product uit wanneer je het product niet gebruikt en voordat je het product schoonmaakt.

- Haal de stekker van het product niet uit het stopcontact door aan de stroomkabel te trekken. Dit kan brand of een elektrische schok veroorzaken.
- Komt er zwarte rook uit het product, haal de stekker dan onmiddellijk uit het stopcontact. Wacht tot de rook weg is voordat je de inhoud van het product verwijdert en neem contact op met onze klantenservice.
- Verplaats het product niet door aan het snoer te trekken en draai het snoer niet.
- Zorg ervoor dat de netspanning die op het type-aanduidingsplaatje staat aangegeven, overeenkomt met die van je stroomnet, voor je het product aansluit.
- Laat het product nooit onbeheerd als hij in gebruik is. Gebruik het product nooit wanneer je gaat slapen. Dit kan brandgevaar of persoonlijk letsel veroorzaken.
- Laat het product niet onbeheerd achter wanneer het in gebruik is. Als je het product niet gebruikt, zet het product dan uit en haal de stekker uit het stopcontact.

ONTVANGEN VAN VERZENDING

Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de pakbon wanneer je de verzending ontvangt. Licht je leverancier in als er onderdelen ontbreken. Lijkt de apparatuur beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de leverancier een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde verpakkingen om je klacht te onderbouwen.

Inhoud verpakking

Auronic Elektrische onderdeken - 2 persoons - Model AU3227 - EAN 8720195258513

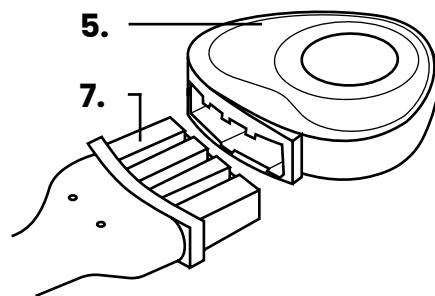
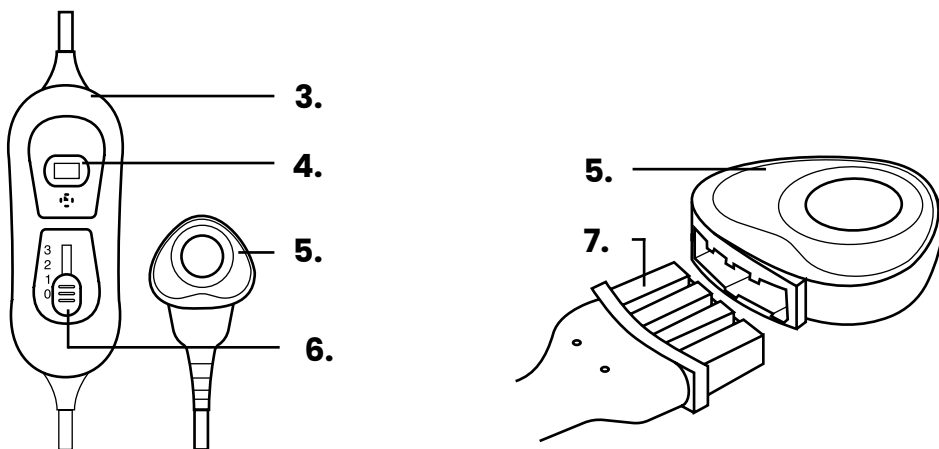
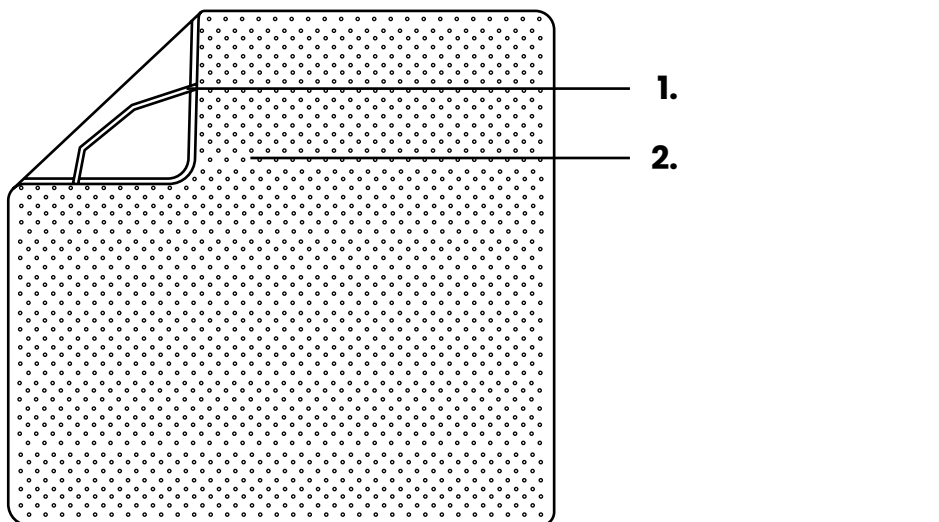
Bijgevoegde accessoires

- 1x Handleiding
- 2x Bedieningspaneel

PRODUCTEIGENSCHAPPEN

Productoverzicht

1. Elastiek
2. Onderdeken
3. Bedieningspaneel
4. Display
5. Stroomaansluiting
6. Bedieningsknop
7. Stekker



Technische data

Afmeting	160 x 140 cm
Afmeting elastieken	Hoofdeinde: 60 cm Voeteinde: 40 cm
Gewicht	2 kg
Kleur	Wit
Materiaal	Polyester
Gebruikstemperatuur	3 standen: - Laag: 35°C - Midden: 40°C - Hoog: 55°C (houdt rekening met 5°C verschil)
Snoerlengte	2,3 m
Veiligheidsklasse stekker	II
Vermogen	2x 55-60W
Spanning	220 - 240V~
Verbruik	0.12kWh
Frequentie	50/60Hz
Adapter type	VDE stekker
Bedrijfsvochtigheid	tot 75%
Opslagvochtigheid	tot 75%
Oververhittingsbeveiliging	Ja

Overige eigenschappen

- Kan gebruikt worden voor 2 personen.
- Kan tegelijkertijd bediend worden met 2 bedieningspanelen, voor elke kant één.
- Is voorzien van OEKO-TEX gezondheidskeurmerk.
- Kan zowel als matrastopper als ook het hoeslaken worden gebruikt.
- Automatische uitschakeling na 3 uur.
- Bedieningspanelen kunnen worden verwijderd.
- Wasbaar met handwas of in de wasmachine.

INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK

Gebruiken

1. Doe de stekker van het bedieningspaneel in de stroomaansluiting van het product.
2. Doe de stekker in het stopcontact en schuif de schakelaar van 0 naar 1. Het rode indicatielampje zal aangaan en het product warmt langzaam op.
3. Schuif de schakelaar op 2 of 3 voor een hogere temperatuur. Schuif de schakelaar terug op een lagere stand voor een lagere temperatuur. Schuif de schakelaar terug op stand 1 voordat je gaat slapen of als je het product een lange tijd gebruikt.
4. Zet de schakelaar terug op 0 om het product uit te zetten. De rode indicatielamp zal uitgaan.

ONDERHOUD EN REINIGING

Reinigen (algemeen)

1. Haal de stekker uit het stopcontact en laat het product volledig afkoelen.
2. Ontkoppel de stekker en het bedieningspaneel van het product.
3. Was het product met de hand. Gebruik lauw water en een mild wasmiddel en knijp het product voorzichtig uit. Het product kan eventueel in de wasmachine op 30°C met een lage centrifugering.
4. Spoel het product een aantal keer om al het wasmiddel eruit te spoelen.
5. Laat het product aan de lucht drogen, doe het product niet in de droger, gebruik geen haardroger en strijk het product niet.
6. Gebruik het product alleen als hij weer compleet droog is.

Vlekken reinigen

1. Reinig de vlek met een spons met lauw water met een neutraal wolwasmiddel.
2. Reinig de vlek met een spons met schoon water.
3. Droog het product met een droge handdoek.

Drogen aan de lijn

Hang het product over de waslijn. Gebruik geen knijpers op verwarmingsdraden.

Handwas

1. Was het product in lauw water met een neutraal wolwasmiddel.
2. Spoel het grondig met schoon water.

Wasmachine

1. Was het product op wol- of fijnwasprogramma in de wasmachine.
2. Laat de wasmachine 2 minuten draaien op maximaal 30°C.
3. Laat het product volledig drogen voor gebruik.

OPSLAG

Bewaar het product op een droge, schone plek. Bewaar het product niet in extreem hoge of lage temperaturen.

WEGGOOIEN - RECYCLEN








Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schonere leefomgeving! Dit product is onderworpen aan de Europese richtlijn (EU) 2012/19/EU. Gooi het product aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever hem in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.

SERVICE EN GARANTIE

Indien je service of informatie nodig hebt omtrent je product, neem dan contact op met onze klantenservice via service@auronic.nl.

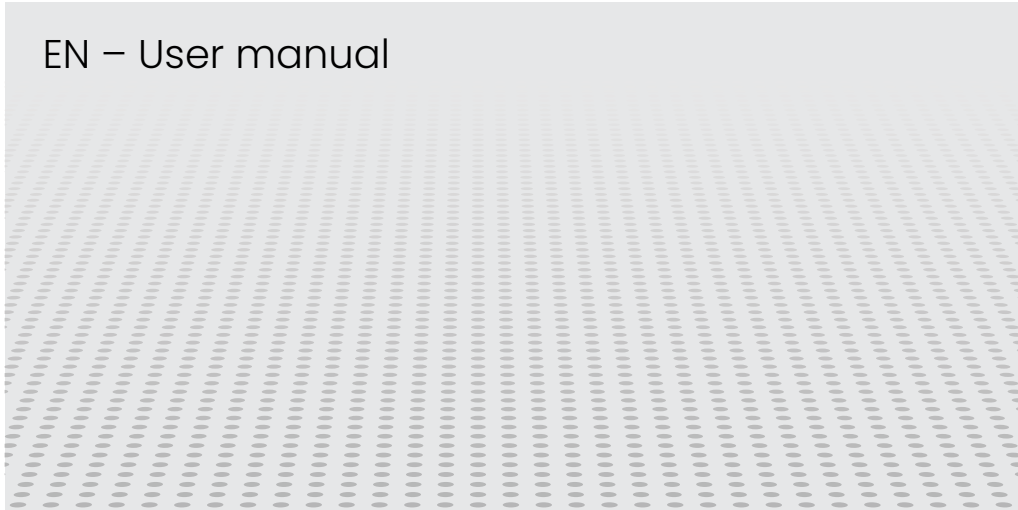
Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten. De klant dient een aankoopbewijs te kunnen tonen en de garantie dient binnen een periode van 2 jaar na de aankoopdatum geldend te worden gemaakt. Let op de garantie geldt niet: bij schade veroorzaakt door onjuist gebruik of reparatie; voor aan slijtage onderhevige onderdelen; voor gebreken waarvan de klant bij aankoop op de hoogte was; bij defecten door eigen schuld van de klant, bij schade door derden.

SYMBOLLEN

Symbool	Omschrijving	Symbool	Omschrijving
	Volg de instructies op in de handleiding en bewaar deze voor de toekomst.		ATEX-symbool: niet als onge-sorteerd afval weggooien, maar gescheiden inzamelen met het oog recycling.
	Recycling symbool: Recycle dit product en de verpakking.		Veiligheidsklasse 2 stekker.
	Recycling symbool: Deze handleiding kan worden gerecycled.		Geschikt voor binnenshuis.
	CE-markering: in overeenstemming met de Europese regelgeving.		

DISCLAIMER

Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgaaf van redenen.



EN – User manual

INTRODUCTION

Thank you for choosing a Auronic product! Please always follow the instructions for safe usage. If you have any questions about the product or experience any problems, please contact us by e-mail: service@auronic.nl.

Intended use

This product is intended to heat your mattress or bed. It is intended for private use and not for commercial purposes. The product can be washed by hand and in the washing machine. The product should not be used with other heat sources such as hot water bottles. The product is intended for people aged 8 years and older and with physical or mental disabilities, provided they are properly supervised by an adult operating the control panel.

This product is only intended for the purposes described in the manual.

The supplier is released from liability for any injury or damage caused by using the product outside of its intended use.

WARNINGS AND SAFETY INSTRUCTIONS



Please ensure that the packaging is kept out of the reach of children! Risk of suffocation!

Make sure to keep this user manual. Read the manual carefully!

Always observe the following precautions when using 'the electric underblanket', hereinafter referred to as 'the product'.

	Do not stab with needles!		Washing program 30°C/handwash
	Do not use if folded or rolled!		Do not bleach
	Do not use under 3 years of age!		Do not tumble dry
	Do not iron		Do not dry clean

General

- Before first use, remove all packaging material and any stickers.
- Be aware of the risks and consequences associated with incorrect use of the product. Improper use of the product can lead to personal injury and damage to the product.
- Do not disassemble, repair or repair the product. This may damage the product. For your own safety, these parts should only be replaced by authorized service personnel. Always send the product to the service center for repairs to avoid damage and personal injury.
- Use the product only for the purposes indicated in this manual.
- Do not use accessories not offered by the supplier. They may pose a danger to the user and damage the product.
- Before each use, inspect the parts and accessories for damage or wear (cracks/breaks) that could impair function and if so, replace them with original parts and accessories recommended by the manufacturer.
- If the product is not working properly, has been dropped or damaged, do not use the product and contact our customer service.
- If this is your first time using the product, it is important to read the manual and instructions carefully.
- The product is designed and intended for private use. Do not use the product for commercial purposes.
- Never place the product on or over your head.
- Do not place objects or heat sources (such as water bottles) on the product when it is turned on or in storage.
- Allow the product to cool completely before folding and storing it. Do not fold the product too tightly.
- Do not use the product if it is folded or wrinkled.
- Do not attach safety pins or other sharp objects to the product and make sure that no sharp objects can pierce the product.

- Store the product in its original packaging, in a dry and clean place. Be careful not to damage the power cord when folding it.
- The product can be washed either by hand or in the washing machine. Always unplug and disconnect the control panel before washing the product. Do not use the spin function in the washing machine.

Persons

- If burns occur, immediately run lukewarm water over the affected body part. Do not stop to remove clothing and quickly seek medical attention.
- Do not use the product if you are tired, have taken medication or drank alcohol. This may cause personal injury.
- This product may be used by children aged 8 years and above if they are properly supervised and informed about the safe use of the product and understand the potential hazards involved. Cleaning and maintenance of the product should not be carried out by children unless they are older than 8 years and supervised. Keep the product and cord out of the reach of children under 8 years old.
- The product may be used by people with physical or mental disabilities, provided they are properly supervised and informed about the safe use of the product and understand the potential hazards involved.
- The product should not be used by children under 3 years of age. Use of the product is allowed only when a supervisor is present and responsible for the safety of the user.
- To avoid electric shock, do not allow pets or small children to chew on the power cord.
- Do not let children play with the product. Use and store the product out of the reach of children.
- The product should not be used on persons who are insensitive to heat or who require a lot of protection, as they cannot react to overheating (e.g., diabetics, persons with disease-induced skin changes or scars in the area of application, after taking analgesics or narcotics or alcohol).
- Do not use the product near your eyes or other sensitive areas. Doing so may cause personal injury.

Medical use

- If you experience pain or discomfort while using the product, stop immediately and consult your doctor.
- This product is not a substitute for treatment from a physician or physiotherapist. Chronic complaints can worsen.
- Consult a physician before using the product if you have unexplained pain, are undergoing medical treatment or use medical equipment.
- do not use the product if you have circulation problems and do not use the product in areas that are sensitive to heat. This can lead to burns!

- Do not use the product or consult a doctor before use if: you are pregnant; you have a pacemaker or other electronic implants; you have circulation problems, varicose veins, open wounds, bruises, broken skin, inflammation of the veins or other skin conditions; you are sensitive to heat.

Use

- Do not use the product near a bath, shower, swimming pool, or near a basin or sink filled with water. Do not touch the product and power cord with wet hands. Make sure that the product does not come into contact with water. Do not immerse the product in water. If water does get in or on the product, turn the product off immediately and contact our customer service.
- Prolonged use on a high setting may result in burns.
- Only position 1 is intended for continuous use. Always set the switch to position 1 before going to sleep or when the product is heating up.
- Do not cover the control panel when it is on. Never place pillows or blankets on or against the product. Doing so may cause a fire hazard, electric shock, personal injury or damage to the product.
- The product can only be operated through the control panel.
- There are an elastic band on each corner of the product that can be used to attach it to the mattress. Make sure that each corner of the product is secure and that no wrinkles can get into the product. Check that the product is attached correctly before lying on it.
- If you use the product on an adjustable bed, make sure that the product cannot crease and the control panel cannot be covered when you adjust the bed.

Electronics

- If the power fails during use, turn off the product immediately and unplug the power cord.
- If the surface of the product is cracked, please turn off the product to avoid electric shock.
- Periodically inspect both power cord and plug for signs of damage or wear, and if any, do not operate the product and have the power cord and/or plug replaced or repaired by authorized service personnel.
- Do not immerse the product, power cord or plug in water. If water does get inside or on the product, turn the product off immediately and contact our customer service department.
- Use and store the product so that the cables cannot be damaged.
- To avoid electric shock, do not use the product if you suspect that the power cord or plug is damaged. A damaged power cord or plug must be repaired or replaced by a professional (an authorized distributor).
- Unplug the product and turn off the product when not in use and before cleaning the product.
- Do not unplug the product by pulling on the power cord. This may cause fire or electric shock.
- If black smoke comes out of the product, unplug the power cord immediately. Wait for the smoke to clear before removing the contents of the product and contact our customer service.

- Do not move the product by pulling or twisting the cord.
- Before connecting the product, make sure that the mains voltage indicated on the type rating plate corresponds to that of your mains supply.
- Never leave the product unattended when in use. Never use the product when going to sleep. This may cause a fire hazard or personal injury.
- Do not leave the product unattended when in use. When not using the product, turn off the product and unplug the power cord.

RECEIVING YOUR SHIPMENT

When receiving your shipment, make sure that the contents are consistent with the packing list. Notify your distributor of any missing items. If the equipment appears to be damaged, file a claim immediately with the carrier and notify your distributor at once, giving a detailed description of any damage. Save the damaged packing container to substantiate your claim.

Contents of package

Auronic Electrical underblanket - 2 persons - Model AU3227 - EAN 8720195258513

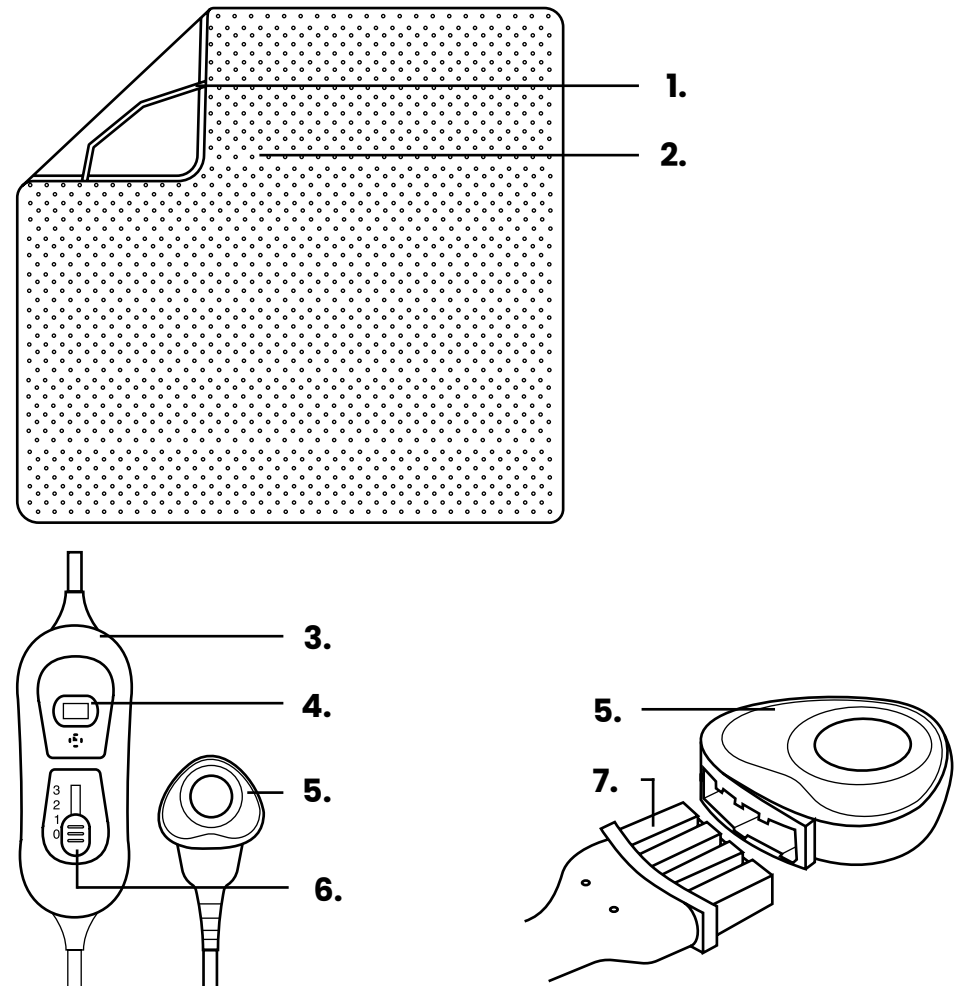
Included accessories

- 1x User manual
- 2x Control panel

PRODUCT FEATURES

Product overview

1. Elastic
2. Underblanket
3. Control panel
4. Display
5. Power connection
6. Control knob
7. Plug



Technical data

Dimension	160 x 140 cm
Dimension elastics	Headboard: 60 cm Foot end: 40 cm
Weight	2 kg
Color	White
Material	Polyester
Operating temperature	3 positions: - Low: 35°C - Middle: 40°C - High: 55°C (allow for 5°C difference)
Cord length	2,3 m
Safety plug	II
Power	2x 55-60W
Voltage	220 - 240V~
Frequency	50/60Hz
Operating humidity	Up to 75%
Storage humidity	Up to 75%
Overheating protection	Yes

Other features

- Can be used for 2 people.
- Can be operated simultaneously with 2 control panels, one for each side.
- Features OEKO-TEX health label.
- Can be used as a mattress topper as well as the fitted sheet.
- Automatic switch off after 3 hours.
- Control panels can be removed.
- Washable with hand wash or in the washing machine.

OPERATING INSTRUCTIONS

How to use

1. Insert the plug of the control panel into the power socket of the product.
2. Plug in the power plug and slide the switch from 0 to 1. The red indicator light will come on and the product will slowly heat up.
3. Slide the switch to 2 or 3 for a higher temperature. Slide the switch back to a lower setting for a lower temperature. Slide the switch back to position 1 before you go to sleep or if you use the product for a long time.
4. Return the switch to 0 to turn the product off. The red indicator lamp will turn off.

MAINTENANCE AND CLEANING

Cleaning (general)

1. Unplug the product and allow it to cool completely.
2. Disconnect the plug and control panel from the product.
3. Wash the product by hand. Use lukewarm water and mild detergent and squeeze the product gently. If necessary, the product can be machine washed at 30°C with a low spin cycle.
4. Rinse the product several times to rinse out all the detergent.
5. Let the product air dry, do not put the product in the dryer, do not use a hair dryer and do not iron the product.
6. Only use the product when it is completely dry again.

Stain cleaning

1. Clean the stain with a sponge using lukewarm water with a neutral wool detergent.
2. Clean the stain with a sponge with clean water.
3. Dry the product with a dry towel.

Line drying

Hang the product over the clothesline. Do not use pegs on heating wires.

Hand wash

1. Wash the product in lukewarm water with a neutral wool detergent.
2. Rinse thoroughly with clean water.

Washing machine

1. Wash the product on wool or delicate cycle in the washing machine.
2. Run the washing machine for 2 minutes at up to 30°C.
3. Allow the product to dry completely before use.

STORAGE

Store the product in a clean and dry place. Do not store the device in extreme high or extreme low temperatures.

DISPOSAL – RECYCLE








Think about the environment and contribute to a cleaner living environment! This product is subject to the European Directive (EU) 2012/19/EU. At the end of its service life, do not dispose of the product with normal household waste, but deliver it to a collection point designated by the authorities for recycling.

SERVICE AND WARRANTY

If you need service or information regarding your product, please contact our Customer Support at service@auronic.nl.

We provide a 2-year warranty on our products. To obtain service during the warranty period, the product needs to be returned with a proof of purchase. Product defects have to be reported within 2 years from the date of purchase. This warranty does not cover damages caused by misuse or incorrect repair; parts subject to wear; defects that the customer was aware of at the time of purchase; damages or defects caused by customer neglect; damages or defects caused by third parties.

SYMBOLS

Symbol	Description	Symbol	Description
	Follow the instructions in the manual and keep it for future reference.		WEEE symbol: do not dispose of as unsorted waste, collect separately for recycling.
	Recycling symbol: Recycle this product and its packaging.		Safety class 2 plug.
	Recycling symbol: This manual can be recycled.		Suitable for indoor use.
	CE mark: in accordance with European regulations.		

DISCLAIMER

Changes reserved; specifications are subject to change without stating grounds for doing so.

FR – Manuel d'utilisation

INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi ce produit de Auronic ! Suivez toujours les instructions pour une utilisation sûre. Si vous avez des questions sur le produit ou si vous rencontrez des problèmes, veuillez nous contacter par courrier électronique : service@auronic.nl.

Utilisation prévue

Ce produit est destiné à chauffer votre matelas ou votre lit. Il est destiné à un usage privé et non à des fins commerciales. Le produit peut être lavé à la main et en machine. Le produit ne doit pas être utilisé en combinaison avec d'autres sources de chaleur telles que les bouillottes. Le produit est destiné aux personnes âgées de 8 ans et plus et aux personnes souffrant d'un handicap physique ou mental, à condition qu'elles soient correctement surveillées par un adulte qui actionne le panneau de commande.

Ce produit est uniquement destiné à l'usage décrit dans le manuel. Le fournisseur est déchargé de toute responsabilité pour toute blessure ou tout dommage causé par l'utilisation du produit en dehors de son usage prévu.




AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ



Veillez à ce que le matériel d'emballage ne tombe pas entre les mains des enfants. Ils pourraient s'étouffer avec !

Lisez attentivement le mode d'emploi avant de l'utiliser et conservez-le dans un endroit sûr !

Respectez toujours les précautions suivantes lors de l'utilisation du « couverture chauffante électrique », ci-après dénommé « le produit ».

	Ne pas poignarder avec des aiguilles !		Programme de lavage 30°C/ lavage à la main
	Ne pas utiliser s'il est plié ou roulé !		Ne pas blanchir
	Ne pas utiliser avant l'âge de 3 ans !		Ne pas sécher au sèche-linge
	Ne pas repasser		Ne pas nettoyer à sec

Général

- Si le produit ne fonctionne pas correctement ou si l'appareil est tombé ou endommagé, ne l'utilisez pas et consultez le service à la clientèle.
- Si c'est la première fois que vous utilisez ce produit, il est important que vous lisiez attentivement le manuel d'utilisation et les instructions.
- Le produit est conçu pour l'usage privé. Ne l'utilisez pas pour des fins commerciales.
- Ne placez jamais le produit sur ou par-dessus de la tête.
- Ne placez pas d'objets ou des sources de chaleur (comme des bouillottes) sur le produit pendant qu'il est allumé ou stocké.
- Laissez entièrement refroidir le produit avant que vous le pliez et stockiez. Ne pliez pas le produit trop fermement.
- N'utilisez pas le produit s'il est plié ou froissé.
- N'attachez pas d'épingles de sûreté ou d'autres objets tranchants au produit et assurez-vous qu'aucun objet tranchant peut piquer le produit.
- Conservez le produit dans son emballage d'origine, dans un endroit sec et propre. Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation lorsque vous le pliez.
- Le produit peut être lavé à la main ou dans une machine à laver. Débranchez toujours l'appareil et déconnectez le panneau de commande avant de le laver. N'utilisez pas la fonction d'essorage dans le lave-linge.

Personnes

- En cas de brûlure, faire immédiatement couler de l'eau tiède sur la partie du corps touchée. Ne pas s'arrêter pour enlever les vêtements et consulter rapidement un médecin.
- N'utilisez pas le produit si vous êtes fatigué, si vous avez pris des médicaments ou si vous avez bu de l'alcool. Vous risqueriez de vous blesser.

- Le produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, à condition qu'ils soient correctement supervisés et instruits sur l'utilisation sûre du produit et qu'ils comprennent ses dangers éventuels. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et sont surveillés. Gardez le produit et le cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Le produit peut être utilisé par des personnes souffrant d'un handicap physique ou mental, à condition qu'elles soient correctement supervisées et informées sur l'utilisation sûre du produit et qu'elles comprennent ses dangers éventuels.
- Le produit ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 3 ans. L'utilisation du produit n'est autorisée qu'en présence d'un superviseur, qui est responsable de la sécurité de l'utilisateur.
- Ne laissez pas les animaux domestiques ou les jeunes enfants mâchouiller le cordon d'alimentation pour éviter tout choc électrique.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Utilisez et gardez le produit hors de la portée des enfants.
- Le produit ne doit pas être utilisé sur des personnes insensibles à la chaleur ou qui ont besoin d'une grande protection, car elles ne peuvent pas réagir à la surchauffe (par exemple, les diabétiques, les personnes présentant des modifications de la peau dues à des maladies ou des cicatrices dans la zone d'application, après avoir pris des analgésiques, des narcotiques ou de l'alcool).
- N'utilisez pas le produit à proximité de vos yeux ou d'autres zones sensibles. Cela pourrait entraîner des blessures.

Usage médical

- Si vous ressentez des douleurs (inexplicables) et / ou si vous vous sentez indisposé lors de l'utilisation, arrêtez immédiatement et consultez votre médecin.
- Cet appareil ne doit pas être considéré comme un remplacement d'un médecin ou un physiothérapeute. Les plaintes chroniques peuvent s'aggraver.
- Consultez un médecin avant que vous utilisiez le produit si vous avez des douleurs inexplicables, si vous subissez un traitement médical ou si vous utilisez des équipements médicaux.
- N'utilisez pas le produit si vous avez des problèmes avec la circulation et n'utilisez pas le produit sur des zones sensibles à la chaleur. Cela peut entraîner des brûlures !
- N'utilisez pas le produit ou consultez un médecin avant de l'utiliser si : vous êtes enceinte ; vous portez un stimulateur cardiaque ou d'autres implants électroniques ; vous avez des problèmes de circulation, des varices, des plaies ouvertes, des ecchymoses, une peau abîmée, une inflammation des veines ou d'autres affections cutanées ; vous êtes sensible à la chaleur.

Utilisation

- N'utilisez pas le produit à proximité d'un bain, une douche, une piscine ou un lavabo rempli d'eau. Ne touchez pas l'appareil et le cordon d'alimentation avec des mains mouillées. Assurez-vous que l'appareil n'entre pas en contact avec de l'eau. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau. S'il entre quand même de l'eau sur ou dans l'appareil, éteignez immédiatement l'appareil et contactez notre service clientèle.

- Une utilisation prolongée à un réglage élevé peut entraîner des brûlures.
- Seule la position 1 est prévue pour une utilisation continue. Mettez toujours l'interrupteur en position 1 avant de vous endormir ou lorsque le produit est en train de chauffer.
- Ne pas couvrir le panneau de commande lorsqu'il est allumé. Ne placez jamais de coussins ou de couvertures sur ou contre l'appareil. Cela pourrait entraîner un risque d'incendie, un choc électrique, des blessures ou des dommages à l'appareil.
- Le produit ne peut être utilisé que par l'intermédiaire du panneau de contrôle.
- Il y a un élastique à chaque coin du produit qui peut être utilisé pour le fixer au matelas. Assurez-vous que chaque coin du produit est bien fixé et qu'aucun pli ne peut s'y glisser. Vérifiez que le produit est correctement fixé avant de vous allonger dessus.
- Il y a un élastique à chaque coin du produit qui peut être utilisé pour le fixer au matelas. Assurez-vous que chaque coin du produit est bien fixé et qu'aucun pli ne peut s'y glisser. Vérifiez que le produit est correctement fixé avant de vous allonger dessus.

Équipement électrique

- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau. S'il entre quand même de l'eau sur ou dans l'appareil, éteignez immédiatement l'appareil et contactez notre service clientèle.
- Utilisez et stockez le produit de manière à ce que les câbles ne puissent pas être endommagés.
- N'utilisez pas le produit si vous suspectez que le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés pour éviter une décharge électrique. Un cordon d'alimentation endommagé ou une fiche endommagée doivent être remplacés par un professionnel (un distributeur autorisé).
- Retirez la fiche de la prise électrique et éteignez le produit si vous ne l'utilisez pas et avant que vous le nettoyez.
- Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation pour débrancher la fiche de la prise électrique. Cela peut provoquer un incendie ou une décharge électrique.
- Si la fumée noire émet du produit, il faut immédiatement retirer la fiche de la prise électrique. Attendez jusqu'à ce que la fumée disparaisse avant que vous retiriez le contenu du produit et contactez notre service clientèle.
- Ne déplacez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation et ne déformez pas le cordon d'alimentation.
- Assurez-vous que la tension du réseau qui est indiquée sur l'image indication-modèle, correspond à celle de votre réseau électrique avant que vous branchiez le produit.
- Ne laissez jamais le produit sans surveillance lorsqu'il est utilisé. N'utilisez jamais l'appareil lorsque vous vous couchez. Cela pourrait entraîner un risque d'incendie ou des blessures.
- Ne laissez pas le produit sans surveillance en cours d'utilisation. Quand vous n'utilisez pas le produit, éteignez l'appareil et retirez le cordon d'alimentation de la prise électrique.

RECEVOIR LA LIVRAISON

Contrôlez si le contenu de la boîte correspond au bon de livraison quand vous recevez la livraison. Informez votre fournisseur s'il manque des pièces. Quand il semble que l'équipement est endommagé, portez immédiatement plainte au transporteur et lui donnez une description détaillée des dommages. Gardez les emballages endommagés pour étayer votre plainte.

Contenu de la boîte

Auronic Couverture chauffante électrique - 2 personnes - Modèle AU3227 - EAN 8720195258513

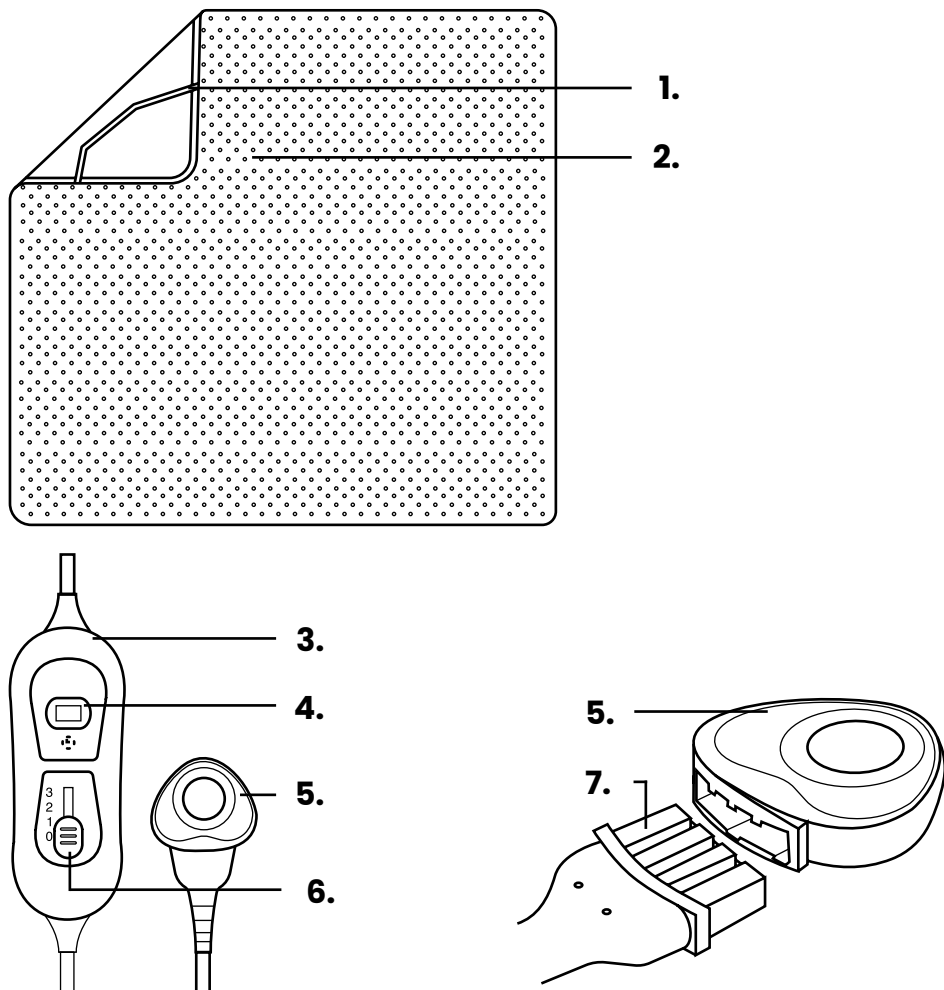
Accessoires inclus

- 1x Manuel d'utilisation
- 2x Panneau de contrôle

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

Description du produit

1. Élastique
2. Sous-couverture
3. Panneau de contrôle
4. Affichage de l'écran
5. Raccordement électrique
6. Bouton de commande
7. Bouchon



Données techniques

Dimension	160 x 140 cm
Taille des élastiques	Tête de lit : 60 cm Pied de lit : 40 cm
Poids	2 kg
Couleur	Blanc
Matériau	Polyester
Température de fonctionnement	3 réglages : - Bas : 35°C - Moyen : 40°C - Haut : 55°C (prévoir une différence de 5°C)
Longueur du cordon	2,3 m
Fiche de catégorie de sécurité	II
Puissance	2x 55-60W
Tension d'alimentation	220 - 240V~
Fréquence	50/60Hz
Humidité de fonctionnement	Jusqu'à 75%
Humidité de stockage	Jusqu'à 75%
Protection contre la surchauffe	Oui

Autres caractéristiques

- Peut être utilisé par 2 personnes.
- Peut être utilisé simultanément avec 2 panneaux de commande, un pour chaque côté.
- Porte le label de santé OEKO-TEX.
- Peut être utilisé comme sur-matelas et comme drap-housse.
- Arrêt automatique après 3 heures.
- Panneaux de commande amovibles.
- Lavable à la main ou en machine.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Utilisation

1. Insérez la fiche du panneau de contrôle dans la prise de courant de l'appareil.
2. Insérez la fiche dans la prise de courant et faites glisser l'interrupteur de 0 à 1. Le voyant rouge s'allume et l'appareil chauffe lentement.
3. Faites glisser l'interrupteur sur 2 ou 3 pour obtenir une température plus élevée. Faites glisser l'interrupteur vers un réglage inférieur pour obtenir une température plus basse. Remettez l'interrupteur en position 1 avant de vous coucher ou si vous utilisez l'appareil pendant une longue période.
4. Remettez l'interrupteur en position 0 pour éteindre l'appareil. Le voyant rouge s'éteint.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Nettoyage (général)

1. Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir complètement.
2. Débranchez la fiche et le panneau de commande de l'appareil.
3. Lavez l'appareil à la main. Utilisez de l'eau tiède et un détergent doux et essorez le produit délicatement. Si nécessaire, le produit peut être lavé en machine à 30°C avec un cycle d'essorage faible.
4. Rincez le produit plusieurs fois pour éliminer tout le détergent.
5. Laissez le produit sécher à l'air libre, ne le mettez pas dans le sèche-linge, n'utilisez pas de sèche-cheveux et ne repassez pas le produit.
6. N'utilisez le produit que lorsqu'il est à nouveau complètement sec.

Nettoyage des taches

1. Nettoyez la tache avec une éponge à l'eau tiède et un détergent neutre pour la laine.
2. Nettoyez la tache avec une éponge imbibée d'eau propre.
3. Séchez le produit avec une serviette sèche.

Séchage en ligne

Suspendez le produit sur le fil à linge. Ne pas utiliser de pinces sur les fils chauffants.

Lavage à la main

1. Lavez le produit à l'eau tiède avec un détergent neutre pour la laine.
2. Rincer abondamment à l'eau claire.

Lavage en machine

1. Laver le produit en machine à laver au cycle laine ou délicat.
2. Faire fonctionner le lave-linge pendant 2 minutes à 30°C maximum.
3. Laissez le produit sécher complètement avant de l'utiliser.

STOCKAGE

Stockez le produit dans un endroit sec et propre. Ne stockez pas le produit à des températures extrêmement élevées ou basses.

ÉLIMINATION – RECYCLAGE








Pensez à l'environnement et contribuez à un cadre de vie plus propre ! Ce produit est soumis à la directive européenne (UE) 2012/19/EU. En fin de vie, ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers normaux, mais déposez-le dans un point de collecte désigné par les autorités pour le recyclage.

SERVICE ET GARANTIE

Si vous avez besoin d'un service ou d'informations concernant votre produit, veuillez contacter le service clientèle de Auronic à l'adresse service@auronic.nl.

Auronic offre une garantie de 2 ans sur ses produits. Pour obtenir un service pendant la période de garantie, le produit doit être retourné avec une preuve d'achat. Les défauts du produit doivent être signalés dans un délai de deux ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne couvre pas : les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une réparation incorrecte ; les pièces d'usure ; les défauts dont le client avait connaissance au moment de l'achat ; les dommages ou défauts causés par la négligence du client ; les dommages ou défauts causés par des tiers.

SYMBOLES

Symbol	Description	Symbol	Description
	Suivez les instructions du manuel et conservez-le pour toute référence ultérieure.		Symbole DEEE : ne pas jeter avec les déchets non triés, collecter séparément pour le recyclage.
	Symbole de recyclage : Recyclez ce produit et son emballage.		Prise de classe de sécurité 2.
	Symbole de recyclage : ce manuel peut être recyclé.		Convient pour une utilisation à l'intérieur.
	Marque CE : conforme à la réglementation européenne.		

CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ

Sous réserve de modifications ; les spécifications peuvent être modifiées sans justification.

ELEKTRISCHE ONDERDEKEN



Made in China
CHN

NL - Handleiding - Oorspronkelijke handleiding

EN - User manual - Translation of the original manual

FR - Manuel d'utilisation - Traduction du manuel original

auronic

LifeGoods B.V.

Wisselweg 33, 1314 CB Almere

www.auronic.nl

10/2023 - v2.0